

I

(Riżoluzzjonijiet, rakkomandazzjonijiet u opinjonijiet)

OPINJONIJIET

IL-BANK ĊENTRALI EWROPEW

OPINJONI TAL-BANK ĊENTRALI EWROPEW

tal-11 ta' Frar 2011

dwar rakkomandazzjoni għal deċiżjoni tal-Kunsill dwar l-arrangamenti għan-negozjar mill-ġdid tal-Ftehim Monetariju mal-Prinċipalità ta' Monako

(CON/2011/8)

(2011/C 60/01)

Introduzzjoni u bażi legali

Fid-9 ta' Frar 2011 il-Bank Ċentrali Ewropew (BĈE) irċieva talba mill-Kunsill tal-Unjoni Ewropea għal opinjoni dwar rakkomandazzjoni għal deċiżjoni tal-Kunsill dwar arrangamenti għan-negozjar mill-ġdid tal-Ftehim Monetariju mal-Prinċipalità ta' Monako ⁽¹⁾ (minn hawn 'il quddiem "l-abbozz tad-deċiżjoni").

Il-kompetenza tal-BĈE li jagħti opinjoni hija bbażata fuq l-Artikolu 219(3) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea. Skont l-ewwel sentenza tal-Artikolu 17.5 tar-Regoli ta' Procedura tal-Bank Ċentrali Ewropew, il-Kunsill Governattiv adotta din l-opinjoni.

Osservazzjonijiet ġenerali

Il-BĈE jilqa' l-abbozz tad-deċiżjoni, li aktar minn 10 snin wara l-introduzzjoni tal-euro, timmira lejn l-emendar tal-Ftehim Monetariju mal-Prinċipalità ta' Monako bil-għan li jiġi żgurat approċċ aktar konsistenti fir-relazzjonijiet bejn l-Unjoni u pajjiżi terzi.

B'mod partikolari l-BĈE jilqa' l-metodu revedut ġdid għall-kalkolu tal-limitu tal-ħruġ massimu ta' muniti euro ta' Monako u biex jiġi stabbilit il-proporzjon minimu ta' muniti euro ta' Monako li għandhom jitpoġġew fiċ-ċirkolazzjoni b'valur nominali ta' 80 %.

Il-BĈE jinnota, madankollu, illi t-terminoloġija użata fl-abbozz tad-deċiżjoni – u konsegwentement ukoll il-ftehim monetariju – għandu jkun aġġustat minhabba żviluppi legiżlattivi.

Fejn il-BĈE jirrikmanda illi d-deċiżjoni proposta tiġi emendata, qed jiġu stabbiliti għal dan il-għan fl-Anness proposti speċifiċi għall-abbozzar flimkien ma' test spjegattiv.

Magħmul fi Frankfurt am Main, il-11 ta' Frar 2011.

Il-Viċi-President tal-BĈE

Vitor CONSTÂNCIO

(1) KUMM(2011) 23 finali.

ANNEX

Proposti għall-abbozzar

Test propost mill-Kummissjoni	Emendi proposti mill-BĊE ⁽¹⁾
Emenda 1	
Artikolu 2(a)	
“(a) Il-Ftehim għandu jiġi konkluż bejn l-Unjoni, irrappreżentata mir-Repubblika Franċiża u l-Kummissjoni Ewropea, u l-Prinċipalità ta’ Monako.”	“(a) Il-Ftehim għandu jiġi konkluż bejn l-Unjoni, irrappreżentata mir-Repubblika Franċiża u l-Kummissjoni Ewropea, b’assoċjazzjoni mill-qrib mal-BĊE u l-Prinċipalità ta’ Monako.”

Spjegazzjoni

Peress illi wieħed mill-għanijiet tan-negozjar mill-ġdid tal-ftehim ma’ Monako huwa li jiġi żgurat approċċ aktar konsistenti ma’ ftehim monetarji oħrajn, il-BĊE jagħti parir li jintuża l-istess kliem użat fil-ftehim monetarju mal-Istat tal-Vatikan (iffirmat fis-17 ta’ Diċembru 2009 ⁽²⁾) fir-rigward tar-rwol tal-BĊE. Barra minn hekk, il-kliem propost huwa konsistenti mal-Artikolu 9 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1338/2001 tat-28 ta’ Ġunju 2001 li jstabbilixxi miżuri neċessarji għall-protezzjoni mill-iffalsifikar tal-euro ⁽³⁾, li jgħid illi l-Kummissjoni għandha tikkoopera ma’ pajjiżi li mhumiex membri u ma’ organizzazzjonijiet internazzjonali f’assoċjazzjoni mill-qrib mal-Bank Ċentrali Ewropew.

Emenda 2

Artikolu 2(b)

“(b) Il-metodu għad-determinazzjoni tal-limitu ta’ hruġ ta’ muniti tal-euro ta’ Monako għandu jiġi rivedut. Il-limitu l-ġdid għandu jkun ikkalkulat permezz ta’ metodu li jikkombina parti fissa li jkollha l-għan li tevita l-ispekulazzjoni numismatika eċċessiva fuq il-muniti ta’ Monako billi tissodisfa d-domanda tas-suq tal-kolletturi tal-muniti, ma’ parti varjabbli, ikkalkulata bhala l-hruġ medju per capita ta’ muniti fi Franza fis-sena n-1 immultiplikata bl-għadd ta’ abitanti ta’ Monako. Bla hsara għall-hruġ ta’ muniti għall-kolletturi, il-Ftehim għandu jstabbilixxi 80 % bhala l-proporzjon minimu ta’ muniti tal-euro ta’ Monako biex jiġu introdotti b’valur nominali.”	“(b) Il-metodu għad-determinazzjoni tal-limitu ta’ hruġ ta’ muniti tal-euro ta’ Monako għandu jiġi rivedut. Il-limitu l-ġdid għandu jkun ikkalkulat permezz ta’ metodu li jikkombina parti fissa li jkollha l-għan li tevita l-ispekulazzjoni numismatika eċċessiva fuq il-muniti ta’ Monako billi tissodisfa d-domanda tas-suq tal-kolletturi tal-muniti, ma’ parti varjabbli, ikkalkulata bhala l-hruġ medju per capita ta’ muniti fi Franza fis-sena n-1 immultiplikata bl-għadd ta’ abitanti ta’ Monako. Bla hsara għall-hruġ ta’ muniti għall-kolletturi, il-Ftehim għandu jstabbilixxi 80 % tal-muniti euro mahruġin kull sena bhala l-proporzjon minimu ta’ muniti tal-euro ta’ Monako biex jiġu introdotti poġġew fiċ-ċirkolazzjoni b’valur nominali.”
--	---

Spjegazzjoni

Il-BĊE jikkunsidra importanti li tintuża terminoloġija legali monetarja preċiża fil-mandat u sussegwentement fil-ftehim monetarju nnifsu. Aktar speċifikament, il-konklużjonijiet ta’ rapport imhejji minn grupp ta’ hidma magħmul minn rappreżentanti minn Ministeri tal-Finanzi u banek ċentrali nazzjonali taż-żona euro (il-grupp ta’ hidma Euro dwar il-valuta legali) għandhom ikunu riflessi kif xieraq, billi ssir distinzjoni bejn “tpoġġija fiċ-ċirkolazzjoni” ⁽⁴⁾ u “hruġ” ta’ muniti euro ⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ Il-grasset fil-korp tat-test jindika fejn il-BĊE qed jipproponi li jiddahhal test ġdid. L-ingassar fil-korp tat-test jindika fejn il-BĊE qed jipproponi t-thassir ta’ test.

⁽²⁾ ĠU C 28, 4.2.2010, p. 13.

⁽³⁾ ĠU L 181, 4.7.2001, p. 6.

⁽⁴⁾ It-tpoġġija fiċ-ċirkolazzjoni hija attività purament operattiva u fizika u tista’ tiġi ddelegata lil aġent.

⁽⁵⁾ Il-hruġ kollu, inkluż kemm it-tpoġġija fiċ-ċirkolazzjoni kif ukoll id-dhul fil-karta tal-bilanċ tal-awtorità li tohorġu, huwa att ta’ awtorità pubblika u ma jstax jinghata biex isir minn haddiehor.